

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Georg Friedrich Händels Werke

Judas Maccabäus : Oratorium

Händel, Georg Friedrich

Leipzig, 1866

Chor. Klagt, ihr gebeugten Kinder

[urn:nbn:de:bsz:31-320702](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-320702)

Act 1.

CHORUS.

Largo.

Oboe I. II.

Violino I.

Violino II.

Viola.

SOPRANO.

ALTO.

TENORE.

BASSO.

Continuo.

Pianoforte.

Largo.

mf.

mourn, ye af-flict-ed chil-dren, the re-mains of cap-tive Ju-dah, mourn in so-lemn
 klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der, letz-te Wehr des Vol-kes Ju-da, laut auf-jam-mernd

mourn, mourn, ye af-flict-ed chil-dren, the re-mains of cap-tive Ju-dah,
 klagt, klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der, letz-te Wehr des Vol-kes Ju-da,

mourn, mourn, ye af-flict-ed chil-dren, the re-mains
 klagt, klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der, letz-te Wehr

mourn, mourn, ye af-flict-ed chil-dren, the re-mains of cap-tive
 klagt, klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der, letz-te Wehr des Vol-kes

H. W. 22.

strains; klagt!

mourn in so - lemn strains; mourn, ye af - flict - ed chil - dren, the re - mains of cap - tive Ju - dah, mourn in
 laut auf - jam - mernd klagt, klagt, ihr ge - beug - ten Kin - der, letz - te Wehr des Vol - kes Ju - da, laut auf -

of cap - tive Ju - dah, mourn in so - lemn strains; your san - guine hopes of
 des Vol - kes Ju - da, laut auf - jam - mernd klagt; dem sü - ssen Traum der

Ju - dah, mourn in so - lemn, so - lemn strains; mourn, ye af - flict - ed
 Ju - da, laut auf - jam - mernd, jam - mernd klagt! klagt, ihr ge - beug - ten

in so - lemn strains; your san - guine hopes of li - ber - ty give o'er, your san - guine hopes give
 auf - jam - mernd klagt; dem sü - ssen Traum der Frei - heit, ach, ent - sagt, dem sü - ssen Traum ent -

so - lemn strains; mourn, mourn, your hopes of li - ber - ty give
 jam - mernd klagt; klagt, klagt, dem Traum der Frei - heit, ach, ent -

li - ber - ty give o'er, mourn, your hopes of li - ber - ty give
 Frei - heit, ach, ent - sagt, klagt, dem Traum der Frei - heit, ach, ent -

chil - dren, mourn in so - lemn strains; your san - guine hopes, your san - guine hopes
 Kin - der, laut auf - jam - mernd klagt; dem sü - ssen Traum, dem sü - ssen Traum of li - ber - ty give
 der Frei - heit, ach, ent -

o'er; your he-ro, mourn,
-sagt: eu'r Ret-ter, klagt,
your friend, and
eu'r Freund und

o'er; your he-ro, friend,
-sagt: eu'r Ret-ter, Freund
your fa-ther is no more,
und Va-ter ist nicht mehr,

o'er; mourn, — your he-ro,
-sagt: klagt, — der Ret-ter,
your he-ro is no more,
der Ret-ter ist nicht mehr, your friend,
der Freund.

o'er; your he-ro, friend, and fa-ther is no more,
-sagt: eu'r Ret-ter, Freund und Va-ter ist nicht mehr,
is no more,
ist nicht mehr,

fa-ther is no more, mourn, ye af-flicted chil-dren,
Va-ter ist nichtmehr, klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der,
mourn in so-lemn strains,
laut aufjam-merndklagt, your fa-ther
eu'r Va-ter

is no more, mourn — in so-lemn strains, in so-lemn strains, your fa-ther
ist nichtmehr, laut — aufjam-mernd klagt, auf-jam-mernd klagt, eu'r Va-ter

and fa-ther is no more, mourn — in so-lemn strains, your fa-ther
und Va-ter ist nicht mehr, laut — aufjam-merndklagt, eu'r Va-ter

your he-ro is no more, mourn, mourn ye af-flict-ed chil-dren, your fa-ther
der Ret-ter ist nicht mehr, klagt, klagt, ihr ge-beug-ten Kin-der, eu'r Va-ter

H.W. 22.

is no more, ist nicht mehr, your sanguine hopes of dem sü-ssen Traum der Freiheit, ach, ent-sagt, li-ber-ty give o'er, your san-guine hopes give o'er, your dem sü-ssen Traum ent-sagt, der li-ber-ty give o'er, your dem sü-ssen Traum der Freiheit, ach, ent-sagt, der your he-ro is no more, der Ret-ter ist nicht mehr, he-ro, your fa-ther, Ret-ter, der Fa-ter, your he-ro is no more, der Ret-ter ist nicht mehr, he-ro, your fa-ther, your he-ro is no more, Ret-ter, der Fa-ter, der Ret-ter ist nicht mehr, mourn, klagt, mourn, klagt, mourn, klagt, mourn, klagt, mourn, klagt, mourn, klagt, mourn, klagt.

mis.

Ped. H.W. 22.

mourn in so - lemn strains, mourn, ye af - flict - ed chil - dren, mourn in so - lemn, mourn, klagt,
laut auf - jam - mernd klagt, klagt, ihr ge - beug - ten Kin - der, *laut* auf - jam - mernd,

mourn in so - lemn strains, mourn in so - lemn strains; your san - guine
laut auf - jam - mernd klagt, *laut* auf - jam - mernd klagt; dem sü - ssen

mourn in so - lemn strains, in so - lemn strains,
laut auf - jam - mernd klagt, *laut* auf - jam - mernd klagt,

ye af - flict - ed chil - dren, mourn in so - lemn strains, mourn in so - lemn,
 ihr ge - beug - ten Kin - der, *laut* auf - jam - mernd klagt, *laut* auf - jam - mernd,

so - lemn strains, in so - lemn, in so - lemn strains,
 jam - mernd klagt, auf - jam - mernd, auf - jam - mernd klagt,

hopes of li - ber - ty give o'er, mourn in so - lemn strains, in so - lemn,
 Traum - der Frei - heit, ach, ent - sagt, *laut* auf - jam - mernd klagt, *laut* auf - jam - mernd,

mourn in so - lemn strains, in so - lemn strains, mourn, ye af - flict - ed chil - dren, mourn in
laut auf - jam - mernd klagt, auf - jam - mernd klagt, klagt, ihr ge - beug - ten Kin - der, *laut* auf -

H. W. 22.

so jam - mernd klagt! klagt, your fa - ther, your der Fa - ter, your der

mourn in so - lemn strains; your he - ro, your fa - ther, mourn, your der laut auf - jam - mernd klagt! der Ret - ter, der Fa - ter, klagt, your der

so - lemn strains; your he - ro, mourn, your he - ro is no jam - mernd klagt! der Ret - ter, klagt, your der Ret - ter ist nicht

so - lemn strains; your he - ro, your fa - ther, your he - ro is no jam - mernd klagt! der Ret - ter, der Fa - ter, der Ret - ter ist nicht

he - ro is no more, your fa - ther is no more, your fa - ther Ret - ter ist nicht mehr, der Fa - ter ist nicht mehr, your fa - ther

he - ro is no more, your fa - ther is no more, eu'r Ja - ter Ret - ter ist nicht mehr, der Fa - ter ist nicht mehr, your fa - ther

more, your fa - ther is no more, mourn, your fa - ther mehr, der Fa - ter ist nicht mehr, klagt, your fa - ther

more, your fa - ther is no more, mourn, eu'r Ja - ter mehr, der Fa - ter ist nicht mehr, klagt, eu'r Ja - ter

is no more, mourn, your fa-ther is no more.
 ist nicht mehr, klagt, eu'r Va-ter ist nicht mehr.
 is no more, mourn, your fa-ther is no more.
 ist nicht mehr, klagt, eu'r Va-ter ist nicht mehr.

ISRAELITISH MAN.
 Israelit. (Soprano.)

Well may your sor-rows, bre-thren, flow in all thex pres-sive signs of woe: your
 Wohl mögt ihr trau-ernd, Brü-der, stehn, in schmer-zen vol-lem Gram und Weh: das

Continuo.

softer gar-ments tear, and squalid sackcloth wear, your drooping heads with ashes strew, and with the flowing tear your cheeks be-
 Lustge, wand zer-reißt, legt rau-hes Busskleid an, und A-sche streut auf eu-er Haupt, weil bittr-er Thränen Strom die Wan-ge

ISRAELITISH WOMAN.
 Israelitin. (Soprano.)

dew. Daughters, let your distressful cries and loud la-ment as-cend the skies; your tender bo-soms beat, and tear, with hands re-
 netzt. Töch-ter, schickt eu-er Klag-ge-schrei und lau-ten Ruf zum Himmel auf! die zarte Brust zer-schlagt, zer-rauft euch un-er-

-morseless, your di-she-vel'd hair; for pale and breathless Mat.ta-thi-as lies, sad em-blem of his coun-try's mi-se-ries!
 -barmend das ge-lös-te Haar; da bleich und leb-los Mat.ta-thi-as liegt, ein Ab-bild von des Lan-des Mis-ge-schick.